

510419-2026 - Gara

Polonia – Autoveicoli per usi speciali – Zakup i dostawa 2 szt. pojazdów 3 osiowych do czyszczenia i udrażniania kanalizacji z odzyskiem wody (z recyklingiem) w formie leasingu operacyjnego z wykupem.

OJ S 140/2026 23/07/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica

Forniture

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Legnickie Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji S.A.

E-mail: sekretariat@lpwiksa.pl

Forma giuridica del committente: Organismo di diritto pubblico

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

Attività dell'ente aggiudicatore: Attività connesse alla fornitura di acqua

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Zakup i dostawa 2 szt. pojazdów 3 osiowych do czyszczenia i udrażniania kanalizacji z odzyskiem wody (z recyklingiem) w formie leasingu operacyjnego z wykupem.

Descrizione: Przedmiotem zamówienia jest zakup i dostawa (fabrycznie nowych) 2 szt. pojazdów 3 osiowych do czyszczenia i udrażniania kanalizacji z odzyskiem wody (z recyklingiem) w formie leasingu operacyjnego z wykupem, szczegółowo opisana w załączniku nr 1 do SWZ– Opisie przedmiotu Zamówienia oraz Projektowanych Postanowieniach Umownych - załączniku nr 4 do SWZ.

Identificativo della procedura: 5eeab94e-e5a1-4d42-b75f-f7143d547156

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 34144000 Autoveicoli per usi speciali

Classificazione aggiuntiva (cpv): 66114000 Servizi di leasing finanziario

2.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Legnica

Codice postale: 59-220

Suddivisione del paese (NUTS): Legnicko-Głogowski (PL516)

Paese: Polonia

2.1.4. Informazioni generali

Base giuridica:

Direttiva 2014/25/UE

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara, Documento di gara unico europeo (DGUE)

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Zakup i dostawa 2 szt. pojazdów 3 osiowych do czyszczenia i udrażniania kanalizacji z odzyskiem wody (z recyklingiem) w formie leasingu operacyjnego z wykupem.

Descrizione: Przedmiotem zamówienia jest zakup i dostawa (fabrycznie nowych) 2 szt. pojazdów 3 osiowych do czyszczenia i udrażniania kanalizacji z odzyskiem wody (z recyklingiem) w formie leasingu operacyjnego z wykupem, szczegółowo opisana w załączniku nr 1 do SWZ– Opisie przedmiotu Zamówienia oraz Projektowanych Postanowieniach Umownych - załączniku nr 4 do SWZ.

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 34144000 Autoveicoli per usi speciali

Classificazione aggiuntiva (cpv): 66114000 Servizi di leasing finanziario

5.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Legnica

Codice postale: 59-220

Suddivisione del paese (NUTS): Legnicko-Głogowski (PL516)

Paese: Polonia

5.1.3. Durata stimata

Durata: 63 Mesi

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 0

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

Informazioni supplementari: 1. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu z postępowania o udzielenie zamówienia publicznego oraz spełniają warunki udziału w postępowaniu. 2. O zamówienie mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy spełniają warunki dotyczące: 1) zdolności do występowania w obrocie gospodarczym - Zamawiający nie wyznacza warunku w tym zakresie. 2) uprawnień do prowadzenia określonej działalności zawodowej, o ile wynika to z odrębnych przepisów - Zamawiający nie wyznacza warunku w tym zakresie. 3) sytuacji ekonomicznej lub finansowej – Zamawiający nie wyznacza warunku w tym zakresie. 4) zdolności technicznej lub zawodowej - w zakresie posiadania doświadczenia: Wykonawca spełni warunek jeśli wykaże, że w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wykonał lub wykonuje należycie co najmniej 2 (dwa) zamówienia (umowy) polegające dostawie pojazdów specjalistycznych każda. Ocena spełniania warunku zostanie dokonana w oparciu o oświadczenie Wykonawcy oraz wykaz zamówień sporządzony wg wzoru stanowiącego Załącznik nr 5 do SWZ wraz z dokumentami potwierdzającymi należyte ich wykonanie. Zamawiający dopuszcza sumowanie doświadczenia i zasobów Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, a także sumowania doświadczenia i zasobów wykonawcy i podmiotu, na zdolnościach którego wykonawca polega, w celu wykazania spełniania tego warunku udziału w postępowaniu. 3. Ocena spełniania warunku zostanie dokonana na podstawie oświadczenia Wykonawcy złożonego w formie JEDZ -

Załącznika nr 8 do SWZ oraz załączonego wykazu dostaw wg wzoru stanowiącego Załącznik nr 5 do SWZ. 4. Zamawiający, w stosunku do wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, w odniesieniu do warunku dotyczącego zdolności technicznej lub zawodowej, o którym mowa w ust. 2 pkt 4 dopuszcza łączne spełnienie warunku przez Wykonawców.

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara, Documento di gara unico europeo (DGUE)

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Descrizione: Cena 100%

5.1.11. Documenti di gara

Indirizzo dei documenti di gara: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1330825>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1330825>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Catalogo elettronico: Consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 14/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 90 Giorni

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 14/08/2026 10:30:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Luogo: <https://platformazakupowa.pl/transakcja/1330825>

Informazioni supplementari: Zamawiający nie przewiduje publicznego otwarcia. Pod wskazanym linkiem na platformie zakupowej zostanie zamieszczona informacja z otwarcia ofert.

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No
Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: 1. Projektowane postanowienia umowy, które zostaną wprowadzone do treści umowy określone zawiera Załącznik nr 4 do SWZ. 2. Z Wykonawcą, którego oferta zostanie uznana za najkorzystniejszą zawarta zostanie umowa według wzoru powszechnie stosowanego przez Wykonawcę. Ponadto treść zawartej umowy będzie zgodna ze wszystkimi wymaganiami zawartymi w niniejszej SWZ wraz z załącznikami. Umowę na wezwanie Zamawiającego przygotowuje Wykonawca. Sporządzona przez Wykonawcę umowa musi zawierać informacje zawarte w Załączniku nr 4 do SWZ. 3. Złożenie oferty jest jednoznaczne z akceptacją przez Wykonawcę treści zapisów Projektowanych Postanowień Umowy zawartych w Załączniku nr 4. 4. Zamawiający przewiduje możliwość zmiany zawartej umowy w stosunku do treści wybranej oferty w zakresie uregulowanym w art. 454-455 Pzp , 436 pkt 4) lit.b) Pzp, 439 Pzp oraz wskazanym w Projektowanych Postanowieniach Umownych zawartych w Załączniku nr 4.

Forma giuridica che deve essere assunta da un gruppo di offerenti cui viene aggiudicato un appalto: 1. Wykonawcy mogą wspólnie ubiegać się o udzielenie zamówienia. W przypadku wspólnego ubiegania się o udzielenie zamówienia wykonawcy ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu albo do reprezentowania w postępowaniu i zawarcia

umowy w sprawie zamówienia publicznego. Pełnomocnictwo winno być załączone do oferty w postaci elektronicznej. 2. W przypadku Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, Jednolity Europejski Dokument Zamówienia (JEDZ) składa każdy z Wykonawców wspólnie ubiegających się o zamówienie. 3. W przypadku, o którym mowa w Rozdziale VI ust. 4 SWZ Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia dołączają do oferty oświadczenie, z którego wynika, które usługi wykonają poszczególni wykonawcy. Wzór oświadczenia stanowi Załącznika nr 8 do SWZ. 4. Oświadczenia i dokumenty potwierdzające brak podstaw do wykluczenia z postępowania, w tym oświadczenie dotyczące przynależności lub braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej, składa każdy z Wykonawców wspólnie ubiegających się o zamówienie. 5. Oświadczenia i dokumenty potwierdzające spełnianie warunków udziału w postępowaniu składa odpowiednio Wykonawca, który wykazuje spełnianie warunku udziału w postępowaniu. 6. Jeżeli została wybrana oferta Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, Zamawiający może żądać przed zawarciem umowy w sprawie zamówienia publicznego kopii umowy regulującej współpracę tych Wykonawców. 7. Oferta musi być podpisana w taki sposób, by prawnie zobowiązywała wszystkich Wykonawców występujących wspólnie, 8. Wszelka korespondencja oraz rozliczenia dokonywane będą wyłącznie z podmiotem występującym jako reprezentant pozostałych Wykonawców występujących wspólnie. Accordo finanziario: Zamawiający w prowadzonym postępowaniu w celu zabezpieczenia oferty wymaga wniesienia wadium w wysokości 150 000,00 zł (słownie: sto pięćdziesiąt tysięcy złotych 00/100).

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione di mediazione: Krajowa Izba Odwoławcza

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazioni sui termini per il riesame: 1. Wykonawcom, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy, przysługują środki ochrony prawnej określone szczegółowo w dziale IX ustawy PZP (art. 505–590 ustawy PZP). Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub ogłoszenia o konkursie oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 ustawy Pzp oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców. 2. Na podstawie art. 513 ustawy PZP, odwołanie przysługuje na: 1) niezgodną z przepisami ustawy czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy, 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia do której Zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy, 3) zaniechanie przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia lub zorganizowania konkursu na podstawie ustawy, mimo że Zamawiający był do tego obowiązany. 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby. Odwołujący przekazuje Zamawiającemu odwołanie wniesione w formie elektronicznej albo postaci elektronicznej albo kopię tego odwołania, jeżeli zostało ono wniesione w formie pisemnej, przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. 4. Odwołanie wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli

informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1). 5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 6. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w ust. 4 i 5 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 7. Jeżeli Zamawiający nie opublikował ogłoszenia o zamiarze zawarcia umowy lub mimo takiego obowiązku nie przesłał wykonawcy zawiadomienia o wyborze najkorzystniejszej oferty lub nie zaprosił wykonawcy do złożenia oferty w ramach dynamicznego systemu zakupów lub umowy ramowej, odwołanie wnosi się nie później niż w terminie: 1) 30 dni od dnia publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia, 2) 6 miesięcy od dnia zawarcia umowy, jeżeli Zamawiający nie opublikował w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia. 8. Na orzeczenie Izby oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy PZP, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu. 9. W postępowaniu toczącym się wskutek wniesienia skargi stosuje się odpowiednio przepisy ustawy z dnia 17.11.1964 r. - Kodeks postępowania cywilnego o apelacji, jeżeli przepisy Działu IX „Środki ochrony prawnej” Rozdziału 3 „Postępowanie skargowe” Pzp nie stanowią inaczej. 10. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie - sądu zamówień publicznych. 11. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Izby, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby lub postanowienia Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy Pzp, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23.11.2012 r. – Prawo pocztowe jest równoznaczne z jej wniesieniem. 12. Prezes Izby przekazuje skargę wraz z aktami postępowania odwoławczego do sądu zamówień publicznych w terminie 7 dni od dnia jej otrzymania.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Legnickie Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji S.A.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Krajowa Izba Odwoławcza

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Legnickie Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji S.A.

Organizzazione che tratta le offerte: Legnickie Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji S.A.

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Legnickie Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji S.A.

Numero di registrazione: NIP: 6910007232

Numero di registrazione: REGON: 390038180

Indirizzo postale: ul. Nowodworska 1

Località: Legnica

Codice postale: 59-220

Suddivisione del paese (NUTS): Legnicko-Głogowski (PL516)

Paese: Polonia

E-mail: sekretariat@lpwiksa.pl

Telefono: 768554701

Indirizzo internet: <https://lpwiksa.pl>

Profilo del committente: <https://platformazakupowa.pl/pn/lpwiksa>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

Organizzazione che tratta le offerte

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Krajowa Izba Odwoławcza

Numero di registrazione: 5262239325

Località: Warszawa

Codice postale: 02-676

Suddivisione del paese (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Paese: Polonia

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telefono: 224587801

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

Organizzazione di mediazione

10. Modifica

Versione dell'avviso precedente da modificare

:

9c6515a9-0aa6-4161-a340-151490ffdce4-02

Motivo principale della modifica

:

Rettifica errore editore

Descrizione

:

Zmiana nr 1: W 5.1.3 Szacowany okres obowiązywania podano omyłkowo niepełny okres obowiązywania oraz w 5.1.12 Warunki udzielenia zamówienia w Warunki dotyczące realizacji zamówienia podano niepełny katalog zmian umowy. Zmiana nr 2: 5.1.3. Szacowany okres obowiązywania oraz 5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia, Warunki zgłoszenia: Termin składania ofert oraz Data otwarcia - zmiana w związku z modyfikacją SWZ.

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: LOT-0001

Descrizione delle modifiche: 5.1.3 Szacowany okres obowiązywania otrzymuje brzmienie:

Okres obowiązywania: 62 Miesiąc

I documenti di gara sono stati modificati il: 01/07/2026

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: LOT-0001

Descrizione delle modifiche: 5.1.12 Warunki udzielenia zamówienia Warunki dotyczące realizacji zamówienia otrzymują brzmienie: 1. Projektowane postanowienia umowy, które zostaną wprowadzone do treści umowy określone zawiera Załącznik nr 4 do SWZ. 2. Z Wykonawcą, którego oferta zostanie uznana za najkorzystniejszą zawarta zostanie umowa według wzoru powszechnie stosowanego przez Wykonawcę. Ponadto treść zawartej umowy

będzie zgodna ze wszystkimi wymaganiami zawartymi w niniejszej SWZ wraz z załącznikami. Umowę na wezwanie Zamawiającego przygotowuje Wykonawca. Sporządzona przez Wykonawcę umowa musi zawierać informacje zawarte w Załączniku nr 4 do SWZ. 3. Złożenie oferty jest jednoznaczne z akceptacją przez Wykonawcę treści zapisów Projektowanych Postanowień Umowy zawartych w Załączniku nr 4. 4. Zamawiający przewiduje możliwość zmiany zawartej umowy w stosunku do treści wybranej oferty w zakresie uregulowanym w art. 454-455 Pzp , 436 pkt 4) lit.b) Pzp, 439 Pzp oraz wskazanym w Projektowanych Postanowieniach Umownych zawartych w Załączniku nr 4.
I documenti di gara sono stati modificati il: 01/07/2026

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: LOT-0001

Descrizione delle modifiche: 5.1.3. Szacowany okres obowiązywania, Okres obowiązywania otrzymuje brzmienie: 63 Miesiące

I documenti di gara sono stati modificati il: 23/07/2026

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: LOT-0001

Descrizione delle modifiche: 5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia, Warunki zgłoszenia:

Termin składania ofert otrzymuje brzmienie: 14/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

I documenti di gara sono stati modificati il: 23/07/2026

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: LOT-0001

Descrizione delle modifiche: 5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia, Warunki zgłoszenia:

Data otwarcia otrzymuje brzmienie: 14/08/2026 10:30:00 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

I documenti di gara sono stati modificati il: 23/07/2026

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: c3d797b9-1ce5-47be-b23b-0d038a1ebb4d - 02

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 17

Data di trasmissione dell'avviso: 22/07/2026 12:47:37 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: polacco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 510419-2026

Numero dell'edizione della GU S: 140/2026

Data di pubblicazione: 23/07/2026